

ธนาคารแห่งประเทศไทย (ไทย) จำกัด (มหาชน)/BANK OF CHINA (THAI) PUBLIC COMPANY LIMITED
 รายการยอดแสดงสินทรัพย์และหนี้สิน/Summary Statement of Assets and Liabilities
 (ไม่ผ่านการตรวจสอบโดยผู้สอบบัญชีรับอนุญาต)/(Not audited/reviewed by Certified Public Accountant)
 ณ วันที่ 31 กรกฎาคม 2560 /As of 31 July 2017

(2017)BA029/07

สินทรัพย์/Assets	พันบาท/Thousand Baht	หนี้สิน/Liabilities	พันบาท/Thousand Baht
เงินสด/Cash	141,985	เงินฝาก/Deposits	20,196,747
รายการระหว่างธนาคารและตลาดเงินสุทธิ/Interbank and money market items, net	6,524,927	รายการระหว่างธนาคารและตลาดเงินสุทธิ/Interbank and money market items, net	12,477,969
สิทธิในการเรียกคืนหลักทรัพย์/Claims on Securities	-	หนี้สินจ่ายคืนเมื่อทวงถาม/Liabilities payable on demand	231,341
สินทรัพย์ตราสารอนุพันธ์/Derivatives assets	45,609	ภาระในการส่งคืนหลักทรัพย์/Liabilities to deliver securities	-
เงินลงทุนสุทธิ/Investments, net	4,501,822	หนี้สินทางการเงินที่กำกับแสดงด้วยมูลค่าธรรม/Financial liabilities designated at fair value through profit or loss	174
(มีการผูกพัน/with obligations 0 พันบาท/Thousand Baht)	-	หนี้สินตราสารอนุพันธ์/Derivatives liabilities	-
เงินลงทุนในบริษัทย่อยและบริษัทร่วมธุรกิจ/Investments in subsidiaries and associateds, net	-	ตราสารหนี้ที่ออกและเงินกู้ยืม/Debt issued and Borrowings	-
เงินให้สินเชื่อเชื่อมกลุ่มหนี้/Loans to customers, net	31,764,879	ภาระของธนาคารจากการรับรอง/Bank's liabilities under acceptances	-
ดอกเบี้ยค้างรับ/Accrued interest receivables	152,540	หนี้สินอื่น/Other liabilities	579,554
ภาระของลูกค้านำมาจากการรับรอง/Customers' liabilities under acceptances	-	รวมหนี้สินอื่น/Total Liabilities	33,485,785
ทรัพย์สินรอการขายสุทธิ/Properties foreclosed, net	-		
ที่ดิน อาคาร และอุปกรณ์ สุทธิ/Premises and Equipment, net	252,425		
สินทรัพย์อื่นสุทธิ/Other assets, net	123,063		
		ส่วนของผู้ถือหุ้น/Equity portion ¹	10,000,000
		งบบุคลากรอื่นของส่วนของผู้ถือหุ้น/Other reserves	2,556
		กำไร (ขาดทุน) สะสม/Retained earnings	18,909
		รวมส่วนของผู้ถือหุ้น	
		Total Shareholders' equity	10,021,465
		รวมหนี้สินและส่วนของผู้ถือหุ้น	
รวมสินทรัพย์/Total Assets	43,507,250	Total Liabilities and Shareholders' equity	43,507,250

Non-Performing Loans ² (net) ประจำปีไตรมาส สิ้นสุดวันที่ 30 มิถุนายน 2560/Non-Performing Loans (net) as of 30 June 2017 (Quarterly)
 (ร้อยละ 1.60 ของเงินให้สินเชื่อรวมหลังหักเงินสำรองค่าเสียหายของเงินให้สินเชื่อตามคุณภาพ / 1.60 percents of total loans after allowance for doubtful accounts of Non - performing Loans)
 เงินสำรองส่วนเกินที่คิดต่อเงินตามเกณฑ์ 6.0% กำหนด ประจำปีไตรมาส สิ้นสุดวันที่ 30 มิถุนายน 2560/Required provisioning for loan loss, as of 30 June 2017 (Quarterly)
 เงินสำรองส่วนเกินที่คิดต่อเงินตามเกณฑ์ 6.0% กำหนด ประจำปีไตรมาส สิ้นสุดวันที่ 30 มิถุนายน 2560/Actual provisioning for loan loss, as of 30 June 2017 (Quarterly)
 เงินให้สินเชื่อเชื่อมกลุ่มหนี้/Loans to related parties
 เงินให้สินเชื่อเชื่อมกลุ่มหนี้ที่บริหารสินทรัพย์ที่เกี่ยวข้อง/Loans to related asset management companies
 เงินให้สินเชื่อเชื่อมกลุ่มหนี้หรือกิจการที่เกี่ยวข้องกับบริษัทจากการปรับโครงสร้างหนี้ / Loans to related parties due to debt restructuring
 เงินกองทุนตามกฎหมาย /Regulatory capital
 (ร้อยละ 28.94 ของเงินกองทุนหลังหักเงินให้สินเชื่อ) / (Capital adequacy ratio = 28.94 percents)
 เงินกองทุนหลังหักเงินกองทุนส่วนเพิ่ม เพื่อรองรับการให้สินเชื่อ แก่กลุ่มลูกหนี้รายใหญ่/ Regulatory capital after deducting capital add-on arising from Single Lending Limit
 (ร้อยละ 28.94 ของเงินกองทุนหลังหักเงินให้สินเชื่อส่วนเพิ่มต่อสินทรัพย์มีเงื่อนไข) / (Regulatory capital ratio after deducting capital add-on arising from Single Lending Limit = 28.94 percents)
 สินทรัพย์และหนี้สินที่เปลี่ยนแปลงในไตรมาส สิ้นสุดวันที่ 31 กรกฎาคม 2560 ซึ่งเป็นผลจากการจ่ายค่าปรับการกระทำความผิด พ.ร.บ. ธุรกิจสถาบันการเงิน พ.ศ. 2551 มาตรา
 Changes in assets and Liabilities (this quarter as of 31 July 2017 due to fine from violating the Financial Institution Business Act BE.2551, Section

พันบาท/Thousand Baht
490,669
463,728
562,680
396,592
-
-
9,955,402
-
9,955,402
-
-
30,328,091
303,756
150,676
210,065
29,663,594
-
766,697

หนี้สินที่อาจเกิดขึ้นในภายหลัง /Contingent liabilities
 การรับรองค้ำประกันเงินและการค้ำประกันการกู้ยืมเงิน /Avals to bills and guarantees of loans
 ภาระตามค้ำประกันเงินค้ำประกันที่ยังไม่ครบกำหนด /Liabilities under unmatured Import bills
 เลตเตอร์ออฟเครดิต/Letters of credit
 ภาระผูกพันอื่น/Other contingencies
¹ ส่วนของผู้ถือหุ้น หมายถึง ทุนที่ออกและชำระแล้ว ในสำคัญแสดงสิทธิที่จะซื้อหุ้น ส่วนเกิน(ต่ำกว่า)มูลค่าหุ้น ส่วนเกินหุ้นหุ้นเหนือคืน หนักส่วนหุ้นที่ซื้อคืน
 Equity portion is referred to the sum of issued and paid-up share capital, stock rights/warrant/options, premium or discount on share capital, and premium on treasury shares less (treasury shares)
² Non-performing Loans (gross) ประจำปีไตรมาส สิ้นสุดวันที่ 30 มิถุนายน 2560/Non-performing Loans (gross) as of 30 June 2017 (Quarterly)
 (ร้อยละ 2.48 ของเงินให้สินเชื่อรวมก่อนหักเงินสำรองค่าเสียหายของเงินให้สินเชื่อ) / 2.48 percents of total loans before allowance for doubtful accounts of Non - Performing Loans)

ช่องทางทางเปิดเผยข้อมูลเกี่ยวกับการดำรงเงินกองทุน /Channel of capital maintenance information disclosure
 สำหรับธนาคารพาณิชย์ /For Commercial Bank
 (ตามประกาศธนาคารแห่งประเทศไทยว่าด้วย) /under the Notification of the Bank of Thailand
 การเปิดเผยข้อมูลเกี่ยวกับการดำรงเงินกองทุนสำหรับธนาคารพาณิชย์ / Re:Public disclosure of Capital Maintenance for Commercial Banks
 ช่องทางที่เปิดเผยข้อมูล www.bankofchina.com/th/ Location of disclosure www.bankofchina.com/th/
 วันที่เปิดเผยข้อมูล 29 เมษายน 2560 Date of disclosure 29 April 2017
 ข้อมูล ณ วันที่ 31 ธันวาคม 2559 Information as of 31 December 2016

We certify here that this summary statement of assets and liabilities is completely, correctly and truly presented.


 (Ms. Zhang Zhi Ping)
 Head of Accounting & Computer Department


 (Ms. Li Jun)
 Executive Vice President